



19

contenitori chiudibili a chiave, due esemplari delle quali saranno in possesso del Personale della Coutenza, alla quale è devoluto l'incarico di accertare l'esattezza delle registrazioni, il prelievo e la sostituzione dei singoli diagrammi.

COUTENZA CANALI CAVOUR

*[Handwritten signature]*

La manutenzione degli apparecchi e dei loro alloggiamenti, la fornitura dei diagrammi per gli idrometrografi e dell'alimentazione dei circuiti elettrici, nonché l'impianto e la manutenzione delle linee elettriche di trasmissione e segnalazione al posto di guardia della Coutenza, sono a carico dell'Enel S.p.A., riservandosi la Coutenza stessa di provvedervi direttamente a maggiori spese dell'Enel S.p.A. in caso di negligenza, o quando occorra un provvedimento urgente e tempestivo.

Articolo 3

MANOVRA DEI BARRAGGI SULLO SCARICATORE II

Le paratoie dell'edificio di imbocco dello scaricatore II ed altresì dei due barraggi sullo scaricatore stesso sono provviste, oltre che del comando a mano per il servizio di emergenza, di comando elettrico paratoia per paratoia.

I comandi sono riportati in tre punti: il primo nell'edificio dello scaricatore II, comprendente i comandi delle paratoie dello scaricatore II ed i comandi a distanza delle paratoie degli sbarramenti; il secondo ed il terzo presso ciascuno degli sbarramenti.

In questi ultimi punti sono collocati, oltre ai comandi delle paratoie degli sbarramenti stessi, anche quelli delle paratoie delle opere di

**ENEL**  
Società per azioni  
DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE  
SEDE DISTACCAMENTO TORINO  
*[Handwritten signature]*

presa e di scarico delle acque di derivazione alla centrale.

In casi di emergenza (piene o rotture dei meccanismi di manovra dello scaricatore II e dell'imbocco del Canale Cavour), l'Enel S.p.A. dovrà mettere a disposizione della Coutenza il proprio Personale disponibile in aiuto a quello della Coutenza stessa per la manovra delle paratoie dello scaricatore I.

L'energia elettrica per il comando delle paratoie è fornita dall'Enel S.p.A. tramite un circuito elettrico autonomo, capace di assicurare la fornitura dell'energia elettrica anche quando manchi nella rete.

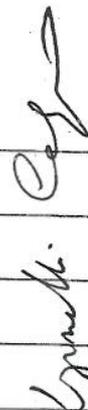
Le acque derivate dallo scaricatore II sono normalmente restituite nel Canale Cavour a mezzo degli edifici di restituzione provvisti di modellatori "Bazin", fatto salvo quanto riportato al precedente art. 1.

Durante i periodi di asciutta del Canale Cavour le acque derivate dai bacini dello scaricatore II saranno invece sempre scaricate nel fiume Po.

Lo scarico nello scaricatore II anzichè la restituzione nel Canale Cavour verrà effettuato, se richiesto dalla Coutenza, anche nel caso che ciò fosse necessario in occasione di piena del fiume Po, di ostacoli o di necessità di regolazione per l'immissione dell'acqua nel Canale Cavour o per qualsiasi altro motivo, a giudizio e a richiesta della Coutenza.

La Coutenza si riserva la facoltà di scaricare mediante lo scaricatore II un quantitativo di acqua che non superi in altezza la quota di m 1,75, misurata dall'apposito idrometrografo di cui al punto 4 del precedente art. 2

COUTENZA CANALI CAVOUR

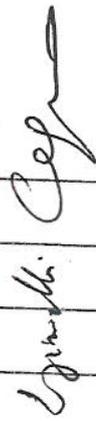


  
DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE  
SEDE DISTRICTO DI TORINO



Nei casi di piena del Po i quantitativi d'acqua da derivarsi e quelli da scaricarsi dalla centrale nello scaricatore Il dovranno essere regolati a cura dell'Enel S.p.A. in modo da non determinare rigurgiti dannosi ed in ogni caso dovranno limitarsi ad un volume di acqua compatibile con lo stato di piena del fiume Po, ferma restando la facoltà per la Coutenza di agire direttamente ed in assenza del personale dell'Enel S.p.A.

GOUTENZA CANALI CAVOUR



#### Articolo 4

#### ESERCIZIO DELLA DERIVAZIONE

L'esercizio della derivazione del corpo d'acqua da parte della centrale ed il successivo scarico non dovranno produrre perturbazioni nel regime delle acque del Canale Cavour. A tale scopo, l'inizio ed il termine e le eventuali sospensioni della derivazione d'acqua formeranno oggetto di un congruo preavviso. Il deflusso nell'incile del Canale Cavour e nello scaricatore Il sarà possibilmente continuo, esclusi di diritto e di fatto eventuali periodi di interruzione dovuti a cause naturali o di forza maggiore oppure necessari per la regolazione e per il buon regime dei canali nonchè per la sicurezza o per la conservazione dei manufatti e degli impianti al servizio degli stessi.

  
ENEL  
Società per azioni  
DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE  
SEDE DISTRETTO TORINO



#### Articolo 5

#### SORVEGLIANZA SULLA UTILIZZAZIONE ED IL BUON REGIME DELL'ACQUA CONCESSA

Il Personale della Coutenza avrà libero accesso alla centrale per la sorveglianza sull'utilizzazione ed il buon regime dell'acqua

concessa e sull'esatta osservanza degli obblighi contrattuali.

Articolo 6

DANNI CAUSATI DALLE ACQUE

L'Enel S.p.A. dichiara di non pretendere indennizzi per eventuali danni che le acque dei canali e del fiume Po arrecassero allo scaricatore II, alle opere oggetto della presente convenzione, all'esercizio della centrale e alle opere demaniali comunque in manutenzione all'Enel S.p.A., purchè non imputabili a errori di manovra del Personale della Coutenza.

Articolo 7

UBICAZIONE DELLE OPERE E DEI BENI INTERESSANTI LA  
PROPRIETA' DEMANIALE

Nell'allegata planimetria generale ( all. "A") desunta dalla mappa catastale debitamente aggiornata e completata dell'incile e del tratto iniziale del Canale Cavour, del I e II scaricatore e della centrale termoelettrica dell'Enel S.p.A., sono indicati tutti i beni, le opere ed i manufatti che, oltre alla derivazione d'acqua, formano oggetto della presente convenzione.

Articolo 8

MANUTENZIONE

Sono a carico esclusivo dell'Enel S.p.A. le spese di manutenzione delle opere e dei beni di proprietà demaniale di cui alla presente convenzione per tutta la durata della medesima, con l'obbligo di eseguire a proprie spese gli occorrenti lavori che si rendessero eventualmente necessari per la buona conservazione dei manufatti.

COUTENZA CANALI CAVOUR

**ENEL**  
Società per azioni  
DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE  
SEDE DISTRICTO DI TORINO



1

COUTENZA CANALI CAVOUR

*Cey*

In particolare sono a carico dell'Enel S.p.A.:

a) la manutenzione e conservazione del canale scaricatore II del Canale Cavour, dalla sua origine (escluso l'edificio di derivazione, ma compresi le paratoie e gli organi di manovra in esso contenuti) al ponte dei "Ladri" pure escluso);

b) i lavori di difesa che si rendessero necessari alla sponda sinistra del fiume Po e sue arginature, pennelli ed opere connesse, dal termine dei muri verticali in calcestruzzo armato costituenti lo scaricatore I e per tutto il fronte verso il fiume dell'area concessa;

c) la manutenzione ordinaria della sponda destra del Canale Cavour dall'imbocco del canale stesso fino a m 10 a valle del secondo edificio di restituzione (progr.550);

d) la sistemazione e manutenzione della strada alzaia, a servizio della Coutenza, sulla sponda destra dello scaricatore II dalla chiavica del Canale Cavour fino alla recinzione della centrale; il Personale della Coutenza o qualsiasi altro incaricato avrà sempre libero accesso, anche con veicoli, alla sponda sinistra dello scaricatore II;

e) la manutenzione in perfette condizioni di viabilità della strada alzaia che collega la strada vicinale detta del Mezzano al piazzale a nord est della chiavica di imbocco del Canale Cavour; ciò in dipendenza della recinzione dell'opificio della centrale.

Sono inoltre a carico dell'Enel S.p.A. tutti quei lavori e provvedimenti che si rendessero necessari ogniqualvolta, per fatto imputabile all'Enel S.p.A., le acque derivate e scaricate



DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE SEDE CENTRALE

*[Signature]*

determinassero un aggravio degli oneri di manutenzione ordinaria attualmente a carico della Coutenza o di terzi.

In caso di trascuratezza da parte dell'Enel S.p.A. nell'esecuzione di tutti i lavori previsti nella presente concessione sarà in facoltà della Coutenza provvedere direttamente a spese dell'Enel S.p.A.

CANALI CAVOUR  
GOUTENZA

*Coutenza*  
*Goutenza*

#### Articolo 9

#### COSTRUZIONE DI NUOVE OPERE E VARIANTI DA APPORTARE ALLE OPERE ESISTENTI

L'Enel S.p.A. non potrà costruire nuove opere interessanti l'esercizio del Canale Cavour o la proprietà demaniale senza prima aver ottenuto il benestare scritto della Coutenza. Ogni opera costruita o variante apportata abusivamente senza la prevista autorizzazione dovrà essere rimossa e la proprietà demaniale ripristinata.

Delle varianti apportate si dovrà dare atto in apposito verbale da stendersi in contraddittorio fra le Parti e da sottoporsi alle formalità di legge.

Le modifiche, ampliamenti, varianti che comportassero cambiamento sostanziale delle condizioni di cui al presente atto dovranno formare oggetto di apposita convenzione integrativa della presente. Così pure le nuove opere, le maggiori occupazioni di terreno demaniale e tutto ciò che dovesse comportare una modifica della situazione esistente.

Qualora l'Enel S.p.A. avesse la necessità di modificare l'entità della derivazione dell'acqua industriale di cui alla presente convenzione,



DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE  
SEDE DISTACCA TREVISO

*[Signature]*

provvederà all'inoltro di apposita domanda alla Coutenza, la quale, qualora nulla osti da parte sua, darà corso alle necessarie istanze nei confronti dei competenti Organi della Pubblica Amministrazione per la modifica o integrazione del decreto di concessione.

L'obbligo da parte dell'Enel S.p.A. di corresponsione alla Coutenza del canone fissato dalla Pubblica Amministrazione (con gli eventuali sovraccanoni regionali e di qualsiasi altra natura), di cui al successivo art. 12, cesserà, comunque, solo con la stessa decorrenza che verrà riconosciuta dalla Pubblica Amministrazione alla Coutenza medesima.

#### Articolo 10

#### VARIAZIONI ALTIMETRICHE E DI TRACCIATO DEI CANALI

#### DEMANIALI

L'Enel S.p.A. non potrà pretendere indennizzi o compensi di sorta quando la Coutenza venisse nella determinazione di modificare i propri canali e scaricatori, variarne l'andamento planimetrico od altimetrico secondo speciali esigenze ed a suo insindacabile giudizio.

L'Enel S.p.A. dovrà perciò uniformarsi al nuovo stato di fatto, apportando a sue spese tutte quelle modifiche che si dovessero rendere necessarie e sopportando i maggiori oneri che venissero a crearsi.

#### ARTICOLO 11

#### DURATA DELLA CONVENZIONE

La presente convenzione avrà la durata di anni 5 con decorrenza

COUTENZA CANALI CAVOUR

*Spandh Cey*

**ENEL**  
Società per azioni  
DIREZIONE PRODUZIONE E TRAMMISSIONE  
SEDE LEGALE ACC. TOPIANO  
*M. J. J.*

dal 1° ottobre 1993 e scadenza al 30 settembre 1998.

Qualora non sia intervenuta disdetta notificata con lettera raccomandata da una delle Parti almeno 12 mesi prima di detta scadenza, la convenzione si intenderà prorogata di un ulteriore anno e così via di anno in anno sino a che interverrà apposita disdetta.

E' in facoltà dell'Enel S.p.A. di recedere dalla presente convenzione, anche nel corso del periodo di validità quinquennale, previo preavviso scritto di almeno 12 mesi.

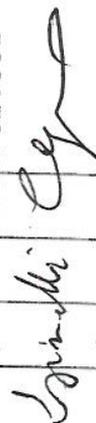
#### ARTICOLO 12

#### CORRISPETTIVI

L'Enel S.p.A. è tenuta a versare alla Coutenza, per ciascun anno di durata della convenzione ed a partire dal 1° ottobre 1993, i sottospecificati importi:

- a) per l'uso a corpo della portata d'acqua di cui al precedente punto A L. 200.000.000 (duecentomilioni);
- b) per l'uso delle opere e per le occupazioni sopra elencate L. 30.000.000 (trentamilioni);
- c) a titolo di rimborso forfettario per gli oneri di manutenzione sostenuti dalla Coutenza per il mantenimento delle opere di derivazione, L. 80.000.000 (ottantamilioni);
- d) l'importo corrispondente al canone (con gli eventuali sovraccanoni regionali e di qualsiasi altra natura e con le variazioni che potranno intervenire nel tempo) che l'Enel S.p.A. corrisponderebbe alla Pubblica Amministrazione qualora

COUTENZA CANALI CAVOUR



Società per azioni

DIREZIONE PRODUZIONE TRASMISSIONE  
SEDE CENTRALE  
S. GIOVANNI TRUZZANO





19

COUTENZA CANALI CAVOUR

*Canali*  
*Canali*

derivasse l'acqua per usi industriali direttamente da un corso d'acqua pubblico; spetterà alla Coutenza regolare direttamente con la Pubblica Amministrazione il canone complessivo per tutte le acque pubbliche dalla stessa utilizzate ad uso promiscuo; in particolare, tenuto conto dell'attuale canone (vedi D.M. 27/7/1990) per derivazione d'acqua pubblica con restituzione pari a L. 750.000 a modulo (equivalente a 100 l/s) e del sovraccanone statale pari a L. 10.000.000 a modulo (vedi D.L. 15/9/1990 n. 261, convertito con L. 12/11/1990 n. 331), in relazione alla derivazione prevista di moduli 180, tali canone e sovraccanone ammontano, rispettivamente, a L. 135.000.000 e L. 1.800.000.000.

Gli importi di cui ai precedenti punti a), b) e c) subiranno di anno in anno variazioni percentuali corrispondenti a quelle che saranno riscontrate annualmente nell'indice dei "prezzi al consumo per le famiglie di operai ed impiegati" rilevato dall'ISTAT, assumendo come indice base quello determinato dal predetto Istituto per il mese di giugno 1993 e saranno maggiorati di ogni onere di legge e di contratto.

E' espressamente esclusa ogni e qualsiasi maggiorazione dei corrispettivi di cui ai punti a), b) e c) in conseguenza di provvedimenti di legge o amministrativi che modifichino la misura dei canoni demaniali.

Gli importi di cui al precedente punto d) saranno invece adeguati ogniqualvolta intervengono in tal senso provvedimenti dell'Autorità



DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE  
SEDE DISTRICTO

*Canali*

preposta e saranno corrisposti dall'Enel S.p.A. alla Coutenza, anche al di là del periodo coperto dalla convenzione, qualora la stessa Pubblica Autorità possa legittimamente richiederne il versamento, purchè non sia stato inibito all'Enel S.p.A. il diritto di prelevare l'acqua nella misura pattuita.

COUTENZA CANALI CAVOUR

*Canali*

Il pagamento dei suindicati importi annui di cui ai precedenti punti a), b) e c) - che dovrà avvenire non oltre il 31 ottobre di ciascun anno anche nel caso di contestazioni giudiziali o amministrative pendenti sopra qualsiasi pretesa dell'Enel S.p.A. - dovrà essere effettuato, con "assegno circolare non trasferibile", presso la sede amministrativa della Coutenza in Novara (via Negroni n. 7) o mediante versamento sul c/c n. 3900 in essere presso la Banca Popolare di Novara - Sede di Novara, oppure sul c/c postale n. 17481284 a favore della Coutenza stessa. Sarà in facoltà della Coutenza medesima di procedere alla riscossione di tali importi annui mediante ruolo ad opera del proprio Esattore. Per quanto riguarda il precedente punto d), il versamento da parte dell'Enel S.p.A. avverrà entro il termine di pagamento che sarà fissato dagli Uffici Finanziari dello Stato nei confronti della Coutenza per il canone complessivo concernente le acque pubbliche dalla stessa utilizzate.



Spazio per esattore  
DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE  
SEDE DISTACCATO FORNICO

*Verona*

Qualora l'Enel S.p.A., per qualsiasi ragione o causa, dovesse ritardare il versamento di quanto dovuto, la Coutenza applicherà l'indennità di mora fissa del 6% e, in caso di mancato pagamento entro il 1° giorno del terzo mese successivo a quello di scadenza

indicato sull'avviso di pagamento, l'indennità di ritardato pagamento nella misura del tasso di sconto aumentato di 3,5 punti.

Trascorsi poi infruttuosamente 6 mesi dalle scadenze fissate, la Coutenza avrà la facoltà, senza necessità di ulteriore preavviso, di revocare la convenzione.

La Coutenza dichiara espressamente di manlevare e tenere indenne l'Enel S.p.A. da ogni richiesta che lo Stato o la Regione possano avanzare a titolo di canoni demaniali per l'occupazione o l'utilizzo dei beni oggetto della presente convenzione ad esclusione di quanto previsto al punto d) del presente articolo.

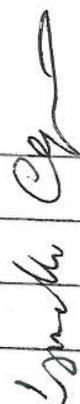
#### ARTICOLO 13

#### CESSAZIONE DELL'UTILIZZAZIONE, RIPRISTINO DELLA PROPRIETA' DEMANIALE E RICONSEGNA DELLE OPERE

Qualora la convenzione non venga rinnovata alla scadenza ed altresì nel caso di anticipata risoluzione, sia per rinuncia da parte dell'Enel S.p.A. sia per revoca da parte della Coutenza, l'Enel S.p.A. dovrà, entro la data di scadenza o di effetto della rinuncia o della revoca:

- dismettere l'utilizzazione di tutto quanto è oggetto della presente convenzione ;
- riconsegnare alla Coutenza i terreni demaniali oggetto della presente convenzione e le opere ivi costruite che la Coutenza stessa richiederà;
- provvedere alla completa demolizione di tutto quanto non sarà

COUTENZA CANALI CAVOUR



ENEL  
Società per azioni  
DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE  
SEDE DISTRETTO DI ANAGNINO



oggetto di riconsegna, riportando in pristino stato le aree e le strutture interessate.

ARTICOLO 14  
DEPOSITO CAUZIONALE

A garanzia di tutti gli obblighi assunti, l'Enel S.p.A. dovrà depositare, a titolo di cauzione, all'atto della stipulazione della presente convenzione una somma pari ad una annualità dei corrispettivi indicati all'art. 12.

Tale deposito cauzionale - che sarà vincolato a favore della Coutenza, ma sarà fruttifero per l'Enel S.p.A - dovrà essere costituito su libretto di risparmio al portatore da depositare presso il Tesoriere della Coutenza (Banca Popolare di Novara - Sede di Novara), oppure in titoli di Stato o garantiti dallo Stato o mediante atto di fidejussione bancaria e dovrà essere integrato entro 30 giorni dalla richiesta della Coutenza per riportarlo al valore aggiornato del canone annuo. Detto deposito sarà restituito alla scadenza della convenzione, sempre che gli obblighi assunti siano stati regolarmente adempiuti.

Ritardandosi il pagamento degli importi stabiliti oltre il termine fissato dall'art. 12), la Coutenza avrà senz'altro il diritto di incamerare la cauzione sino alla concorrenza del suo credito.

Tanto in questo caso, come in ogni altro di prelevamento di somme dal deposito cauzionale, l'Enel S.p.A dovrà reintegrare il deposito stesso entro trenta giorni dalla notifica dell'avvenuto incameramento, sotto pena, in caso di inadempienza,

COUTENZA CANALI CAVOUR

*Spink. Cey*



DIREZIONE PRODUZIONE E TRASMISSIONE  
SEDE DISTRICTO TORINO

*Miguel*